

INSTITUTE OF LITHUANIAN HISTORY

THE YEAR-BOOK  
OF LITHUANIAN  
HISTORY

1991

VILNIUS 1993

---

INSTITUT FÜR GESCHICHTE LITAUENS

JAHRBUCH  
FÜR LITAUISCHE  
GESCHICHTE

1991

VILNIUS 1993

ИНСТИТУТ ИСТОРИИ ЛИТВЫ

ЕЖЕГОДНИК  
ИСТОРИИ  
ЛИТВЫ

ГОД 1991

LIETUVOS ISTORIJOS INSTITUTAS

LIETUVOS  
ISTORIJOS  
METRAŠTIS

1991 METAI



VILNIUS, MOKSLO IR ENCIKLOPEDIJŲ LEIDYKLA, 1993

UDK 947.45  
LI 237

Redakcinė kolegija:

Vytautas Merkys (vyr. redaktorius), Tamara Bairauskaitė, Alfonsas Eidintas, Eugenijus Jovaiša, Vacys Milius, Leonas Mulevičius, Rita Strazdūnaitė (sekretorė), Adolfas Tautavičius, Irena Valikonytė, Regina Žepkaitė (vyr. redaktoriaus pavaduotoja)

Redakcijos adresas:  
2600 Vilnius, T. Kościuškos 30

Išleista pagal Lietuvos istorijos instituto užsakymą

## STRAIPSNIAI IR PRANEŠIMAI

GINTAUTAS ZABIELA

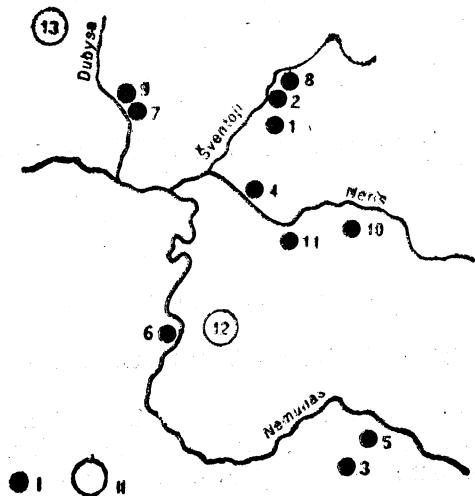
### KUR STOVĖJO VORUTOS PILIS?

Pirmieji Lietuvos vietovių paminėjimai rašytiniuose šaltiniuose pasiekė mus labai neaiškūs. Žinomas pavadinimas, viena kita aplinkybė, bendras istorinis kontekstas. Kad tokia vietovė nusileistų ant konkretaus žemės lopinėlio, reikia padėti daug pastangų. Ne visuomet paieškos pakrypsta norima linkme arba duoda gerų rezultatų. Tokios yra Mindaugo pilies Vorutos mėginimų lokalizuoti išdavos.

Lietuvos istorikai apie Vorutą sužinojo iš paskelbtos Hipatijaus metraščio<sup>1</sup>. Iki tol šis vardas buvo žinomas tik Rusijos istorikams, besinaudojantiems šio metraščio nuorašais ar kitais metraščiais, vie naip ar kitaip susijusiais su Hipatijaus metraščiu<sup>2</sup>. Pirmasis Lietuvos istorikas, minintis Vorutosvardą, yra T. Narbutas<sup>3</sup>. Jis remiasi Bychovco kronika, kuri pasakojimą apie XIII a. vidurio įvykius Lietuvoje paemė iš to paties Hipatijaus metraščio<sup>4</sup>. Vorutą mini ir S. Daukantas, tiesa, kiek savaip interpretuodamas metraščio žinias ir pilį vadindamas Vrute<sup>5</sup>. Nuo to laiko ši Hipatijaus metraščio žinia apie Vorutą neišeina iš istorikų, rašančių apie XIII a., akiacijo<sup>6</sup>.

Kadangi XIX a. Lietuvoje nebuvvo vietovės, vadinamos Voruta, o Hipatijaus metraštyje henurodyta, kur ji turėjusi būti, Vorutą pradėta tapatinti su įvairiomis vietovėmis. Nuo pirmųjų mėginimų lokalizuoti (čia pirmybė irgi priklauso T. Narbutui<sup>7</sup>) iki šių dienų ji nustatyta mažiausiai 13 dabartinės Lietuvos ir Baltarusijos vietų (1 pav.). Kaip matyti iš vietovių išsidėstymo, Vorutos ieškota gana didelėje teritorijoje. Kiekvienas iš mėginimų lokalizuoti remesi vienais ar kitais argumentais, i kuriuos būtina atsižvelgti aiškinantis Vorutos vietą. Tačiau jų neįmanoma galutinai suprasti be svarbiausio ir vienintelio šaltinio, bylojančio apie Vorutą, — Hipatijaus metraščio — žinutės. Vorutos lokalizacijai ji reikšminga vienais atžvilgiais, todėl duodame visą jos vertimą.

„O Tautvilas atbėgo į Žemaitiją pas savo dėdę Vykintą, pasitelkė jotvingius ir žemaičius ir Danielių į pagalbą, kurią anksčiau jam Danilas buvo davęs, žygiavo prieš Mindaugą. Mindaugas pasirengė ir nusprendė nesikauti su jų pulku, įžengė į pilį, vardu Voruta, ir naktį išsiuntė savo svainį, ir išvaikė ir rusus, ir jotvingius. O rytą



1 pav. Vorutos lokalizavimo vietas: I — konkrečios vietovės:

1 — Berzgainiai (P. Tarasenka), 2 — Buteikiai (K. Zebrys), 3 — Gorodišče (T. Narbutas), 4 — Kernavė (F. Papė), 5 — Kareličiai (M. Jarmolovičius), 6 — Liškiava (J. Totoraitis), 7 — Rociskė (L. Kšivickis), 8 — Seimyniškėliai (E. Volteris), 9 — Uturai (V. Kenčinskis), 10 — Varnėnai (J. Latkovskis), 11 — Vilnius (R. Batura), II — regionali: 12 — Daugai—Varėna (H. Lovmianskis), 13 — Medvėgalis—Varnai (K. A. Steponaitis)

išjojo vokiečiai su arbaletais, ir užpuolė juos rusai su polovcais, ginkluoti lankais, o jotvingiai — svaidomosiomis ietimis, ir vaikesi po lauką tarsi žaisdami, o iš ten grįžo į Žemaitiją<sup>8</sup>.

Dabartinėje istoriografijoje yra įsigalėjęs kiek kitoks įvykių prie Vorutos aprašymas, kilęs iš 6-ajame dešimtmetyje į lietuvių kalbą verstos Hipatijaus metraščio išstraukos<sup>9</sup>. Čia, matyt, ideologiniai sumetimais praleistas sakinytys apie vokiečių dalyvavimą susirémimuose prie Vorutos Mindaugo pusėje<sup>10</sup>, klaudingai išversta apie Mindaugo svainio nakties išpuolio padarinius<sup>11</sup>. Kaip matyti iš cituoto įvykių aprašymo, Vorutos vieta geografiškai neapibrėžta. Iš teksto téra aišku, kad tai ne Žemaitija, nes Vorutą apgulusi karuomenė (ar bent jau jos dalis) atėjo ir grįžo į žemaičius<sup>12</sup>. Nepaisydamas šito, kaip tik Žemaitijoje Vorutos ieškojo V. Kenčinskis<sup>13</sup>. Pradiniu tašku jis paėmė 1254 m. Mindaugo žemių dovanojimo vyskupui Kristijonui raštą, minintį Raseinius, Betygalą ir Lekavą<sup>14</sup>. Pagal V. Kenčinskio logiką šios žemės turėjo būti dovanotos netoli nuo vyskupijos rezidencijos, kartu ir nuo katedros, o ši galėjo stovėti tik ten, kur rezidavo Mindaugas, t. y. sostinėje, tapatinamoje su Voruta. Tokia sostine minėtame regione pagal šiokį tokį kalbinį panašumą į Vorutą tapo Uturai (sukeitus priebalsius „t“ ir „r“)<sup>15</sup>. V. Kenčinskio istorinių tyrimų išvadomis pasekęs L. Kšivickis Vorutą mėgino sieti su konkretiu šių apylinkių piliakalniu. Labiausiai įtvirtintas piliakalnis yra Ročiškės kaime<sup>16</sup>. Už 1,5 varsto ( $\approx 1,5$  km) nuo jo prasideda Verėduvos kaimas, kurio pavadinimas kiek pri- mena Vorutą<sup>17</sup>. Tai L. Kšivickiui tapo papildomu pagrindu spėti, jog Voruta greičiausiai bus buvusi Ročiškės piliakalnyje<sup>18</sup>.

Šis pavyzdys plačiau pateiktas kaip daugeliui tyrinėtojų būdinas vienos nustatymo keliai. Iš pirmo žvilgsnio viskas gana logiška, tačiau, kaip jau minėta, iš pat pradžių paieška nukrypo neteisinga linkme, nes Voruta buvo ne Žemaitijoje. Tolesnė būdinga lokalizavimo klaida — Vorutos tapatinimas su Mindaugo rezidencijos vieta ar net su Lietuvos sostine. Kaip matyti iš cituotos Hipatijaus metraščio vietas, čia nieko nekalbama nei apie rezidencijos vietą, nei tuo labiau apie sostinę. Voruta čia — tiesiog Mindaugo pilis ir ne daugiau. Kiek Mindaugas turėjo tokią pilį, nežinoma. Sostinės klausimas apskritai dirbtinai sukurtas. Ankstyvosios Europos feodalinės valstybės (kaip tik tokia ir buvo Mindaugo Lietuva) nuolatinės sostinės neturėjo. Tai įrodė dar R. Varakauskas<sup>19</sup>, ir papildomai šiuo klausimu diskutuoti, pasitelkiant naujų pavyzdžių, netikslinį. Dar viena istorikų klaida susijusi su pačiu žodžiu „Voruta“. Hipatijaus metraščis aiškiai mini, jog pilis buvo „vardu Voruta“. Tai ne bendrinis daiktavardis, kaip tvirtina kai kurie istorikai<sup>20</sup>. Šito tiesiogiai neteigia ir K. Būga<sup>21</sup>, nors kaip tik juo paprastai remiamasi aiškinant žodį K. Būga nagrinėja žodžio „Voruta“ kilmę, ir šis aiškinimas (šaknis „vor“ reiškia „tvirtovė“) višiskai įtikinamas. Tačiau pagal tai Vorutą laikyti bendriniu daiktavardžiu<sup>22</sup> yra tas pats, kas teigti, jog kaimas, vardu „Piliakalnis“<sup>23</sup>, yra paprasciausiai supiltas kalnas, ir tiek. Beje, F. Papė žodį „Voruta“ tiesiog išvertė į „vartai“<sup>24</sup>, kas papildomų komentarų nereikalauja. Kiti mėginimai pagal šaknį „var“ ieškoti panašių vietovardžių dar mažiau vykę. J. Latkovskis tiesiog pagal pirmajį žodžio skiemeni, plačiau nepagrįsdamas, Vorutą sieja su Varnėnais (Varnianais)<sup>25</sup>. Vietovardžių, prasidedančių „var“, yra daugiau kaip šimtas<sup>26</sup>, ir vien tai rodo tokių mėginimų nustatyti vietą nesėkmingumą.

Atskira problema, susijusi su Vorutos vardu, yra skirtinges užrašymas įvairiuose Hipatijaus metraščio nuorašuose. Seniausiai, apie 1425 m. datuojamame, nuoraše<sup>27</sup> išlaikyta originali rašyba. Vėlesniuose, Chlebnikovo (XVI a.) ir Pogodino (XVII a. pradžia), nuorašuose<sup>28</sup> vietoj „o“ atsiranda „er“, ir žodis tampa Vruta<sup>29</sup>. Matyt, tai perrašinėtojų įvestas pakeitimasis, salygotas to laiko rašybos normų. Žodžiai, prasidedantys „Vr“, lietuvių kalbai nebūdingi, užtat aptinkami slavų kalbose. Perrašinėtojų padarytu pakeitimu ar klaida<sup>30</sup> reikėtų laikyti Bychovco kronikoje minimą „Boruta“<sup>31</sup>.

Atskirai reikia aptarti dvi Vorutos lokalizavimo tendencijas, kurių pirmoji kyla iš bendros XIII a. vidurio istorinės situacijos, antroji — iš atskirų piliakalnių sukelto įspūdžio. Pirmosios tendencijos šalininkai dalijasi į dvi grupes. Vieni istorikai Mindaugo veiklos centru ar sostine laiko Naugarduką, kiti — Mindaugo domeno ieško dabartinėje pietų Lietuvoje. Pirmosios istorikų grupės argumentus gana plačiai analizavo R. Batūra<sup>32</sup>, ir čia plačiau sustoti galima nebent tik ties paskutiniaisiais M. Jermolovičiaus darbais. Jis įrodinėja, jog Lietuva buvusi dabartinėje Baltarusijos teritorijoje<sup>33</sup>; čia ieško ir Vorutos. Remdamasis V. Pašuta, M. Jermolovičius tei-

gia, kad Naugarduko metraštininkas galėjo parašyti, jog Mindaugas iėjo į pilį, į Ruta, ir tik vėlesnis perrašinėtojas, nesuprates teksto, pakeitė į Vorutą<sup>34</sup>. Pagal tai Vorutos ieškoma prie Rutos upelio ir spėjama, kad ji gali būti dabartinių Kareličių vietoje, kur, M. Tkačiovo duomenimis, esąs piliakalnis<sup>35</sup>. Visa ši teorija, pradedant labai abejotinai išeities pozicija (Lietuvos centro ieškojimas palei Naugarduką), remiasi spėjimais (V. Pašutos prielaida dėl metraščio rašymo vienuolyne tarp Naugarduko ir Lietuvos prie Nemuno) ar apskritai nepaaiškintais dalykais (Kareličiai, šiuo pavadinimu žinomi nuo XIV a., yra prie Servečiaus upės, ir čia piliakalnis neminimas<sup>36</sup>). Kol kas rimta ją laikyti neverta.

Istorikai, Vorutos ieškantys Mindaugo domene arba Lietuvoje siaurają prasme, savo žvilgsnių kreipia daugiau į pietų Lietuvą, kur jie lokalizuoją ši domeną. Tokiam paieškų regiono apibrežimui Hipatijaus metraštis pagrindo neduoda. H. Lovmianskis Vorutos ieško Daugų apylinkėse, kur XVI a. minimi bajorai iš Pavarčios, teka Varénélė, stovi Varéna<sup>37</sup>. Konkrečios jos vietas jis nenurodo. H. Paškevičius, smulkiau nenagrinėdamas šios problemos, sekā N. Karazinu ir Mindaugo sostinės ieško Kernavėje<sup>38</sup>. E. Gudavičius laikosi H. Lovmianskio nuostatos, kad Voruta „ieškotina šių dienų piešričių Lietuvoje buvusioje Lietuvos žemėje“<sup>39</sup>. 1248—1252 m. vidas karą vaizduojančiame žemėlapyje Tautvilas į Vorutą žygiuoja kažkur prie Merkio<sup>40</sup>. Tačiau dabartinis Varėnos rajonas gana neturtingas vėlyvųjų archeologijos paminklų; prasti dirvožemiai (smėlynai) verčia abejoti čia buvus Lietuvos siaurają prasme centrą.

Įspūdingų piliakalnių paveiktas J. Totoraitis Vorutą lokalizavo Liškiavoje<sup>41</sup>, o P. Tarasenka — Berzgainiuose<sup>42</sup>. Tai apskritai niekuo neargumentuoti spėjimai. Mūrinė Liškiavos pilis pradėta statyti tikriausiai XV a. pradžioje ir liko nebaigta<sup>43</sup>. Jos vietoje esanti ankstesnė gyvenvietė greičiausiai yra I tūkstantmečio ir niekuo neišsiskiria iš kitų panašaus laikotarpio Lietuvos gyvenviečių<sup>44</sup>. Beje, vėliau šio spėjimo atsisakė ir pats J. Totoraitis<sup>45</sup>. P. Tarasenka pradžioje tarsi linko Vorutą lokalizuoti Šeimyniškelių piliakalnyje<sup>46</sup>, bet vėliau pasisakė už Berzgainių piliakalnį. Piliakalnis neabejotinai priklauso II tūkstantmečio pradžiai<sup>47</sup>, turi gana nemažą aikštę, papédės gyvenvietę ir galingus išvirtinimus<sup>48</sup>, tačiau tai dar nepakankamas pagrindas teigti čia buvus Vorutą. Matyt, dėl susiklosčiusios istorinės tradicijos F. Papė Vorutą nukėlė į Kernavę, o K. Žebrys patikėjo gandais. „Ant Nevėžio upės, įtekančios į Verintą, girdėjau esą didžiausi mūro griuvėsiai, perkasai ir mūro ant kokių ten sienų dirbtų kauburiai, daugiau versto ilgumo lig pat Verintos laukų“<sup>49</sup>. Tai iškreiptos žinios apie Buteikių piliakalnį<sup>50</sup>. Kartu su Virintos vardo interpretacija jos paskatino čia lokalizuoti Vorutą.

Aptarti mėginimai tapatinti Vorutą rodo, kad daugiausia į šią problemą žiūrėta prabėgom (nuoroda straipsnyje) arba kitų problemų kontekste. Lokalizacija menkai argumentuota, arba pasitelkiami

tokie faktai, kurie vienodai liudija tiek buvus, tiek ir nebuvas Vorutą toje vietoje. Yra ir visiškai neargumentuotų spėjimų.

Šiame kontekste, be aptartų V. Kenčinskio bei L. Kšivickio darbų, įrodymais išskiria du straipsniai. Tai E. Volterio hipotezė dėl Vorutos tapatinimo su Šeimyniškelių piliakalniu bei R. Batūros—su Vilniumi. Pastarasis darbas<sup>51</sup>, nors skirtas įrodyti iškelta hipotezei, jog Vilnius yra seniausia (XIII a.) Lietuvos sostinė, palyginti daug vienos skiria ir Vorutai, kaip sudėtinei sprendžiamos problemos daliai. Išsamioje istoriografinėje dalyje analizuojami įvairūs mėginimai lokalizuoti Vorutą, siekiant įrodyti viena — ji iki šiol nerasta, nes visa, kas padaryta iki straipsnio pasirodymo (1966 m.), neišlaiko kritikos. Tokios nuostatos reikia Vorutai susieti su Vilniumi. Kaip matyti iš jau aptartų mėginimų lokalizuoti Vorutą, daug kur reikia sutikti su R. Batūros išdėstytais argumentais, išskyrus du atvejus. Pirmiausia tai E. Volterio spėjimo kritika, antra — nepakankama (nors labai išsamai) hipotezės „Voruta — tai Vilnius“ argumentacija. Ją, kaip svarbią ir Vorutai lokalizuoti, ir paties Vilniaus istorijai, reikia aptarti smulkiau, juolab kad per paskutinius 25 m. seniausiai Vilniaus istorijai nušvesti atsirado papildomų faktų.

Pirmiausia R. Batūra neišvengė daugeliui istorikų būdingos tendencijos mechaniskai susieti 3 skirtinges rašytinių šaltinių duomenis į vieną. Vienas jų — Hipatijaus metraščio Vorutos paminėjimas, kitas — Eiliuotosios Livonijos kronikos žinutė, jog Mindaugas užsidarė savo pilyje, ir trečias — Mindaugo dokumentai, rašyti „mūsų dvare Lietuvoje“<sup>52</sup>. Visas šias žinutes sieti į vieną reiškia tą patį, kas Mindaugą iš Lietuvos valstybės (tegul ir nedidelės) valdovo paversti vienos pilies valdovu, t. y. smulkiu kunigaikščiu su vienintele pilimi. Šaltiniai irgi prieštarauja tokiam suplakimui. Eiliuotoji Livonijos kronika kalba ne apie Hipatijaus metraštyje aprašomą Vorutos apgulimą, o apie kalavijuocių vykdomą Mindaugo puolimą<sup>53</sup>. Pastarasis pagal naujuosius E. Gudavičiaus tyrinėjimus vyko 1250 m. pirmojoje pusėje<sup>54</sup>, ir Mindaugas bei kalavijuociai buvo kovojančios pusės. Vorutą 1251 m. pirmojoje pusėje<sup>55</sup> apgulė jungtinės pajėgos, ir čia Mindaugas ir kalavijuociai (vokiečiai) buvo sąjungininkai. Tad kodėl Mindaugas abu kartus turėjo gintis toje pačioje pilyje? Šio teiginio neįmanoma nei įrodyti, nei paneigti; tad juo remtis, įrodinėjant Vorutos buvimo vietą, nereikia. Mindaugo laisbai, rašyti jo dvare Lietuvoje, tik tiek ir pasako — dvare, Lietuvoje, ir tai irgi joks argumentas Vorutos naudai ar nenaudai. Sostinės klausimas (taip pat daugelio istorikų paklydimas) jau buvo paliestas ir plačiau ties juo sustoti neverta, juolab kad R. Batūra nepateikia jokio rimto argumento, įrodančio XIII a. egzistavus Lietuvos sostinę. Pavieniai mėginimai tai padaryti, remiantis velyvais, daugiausia XVI a., šaltiniuose (iš esmės legendine jų dalimi), susilaukė kritikos dėl mažo jų patikimumo<sup>56</sup>.

Atmetus šiuos teiginius, lieka bene vienintelis R. Batūros argumentas hipotezės Voruta — tai Vilnius naudai — Vilnius yra stambus XIII—XIV a. centras. Paskutinių metų archeologiniai tyrinėjimai

patvirtina, jog XIV a. Vilnius išties buvęs toks centras<sup>57</sup>. Tačiau štai nuo 1323 m. teigia ir istoriniai šaltiniai; taigi nieko nauja nepasakoma. Sunkiau yra su XIII amžiumi. Dėl prastos šio laikotarpio chronologijos dirbiniai datuojami plačiu laikotarpiu, daugiausia XIII—XIV a., todėl XIII amžius apšciai aptinkamas literatūroje apie seniausią Vilnių<sup>58</sup>. Ryškesnių XIII a. sluoksnių kol kas neaptikta arba jų radimo faktai abejotini. Tai atkasti mūro fragmentai, da tuoti daugiausia pagal mūrijimo techniką<sup>59</sup>, nenukasti iki įžemo kultūriniai sluoksniai<sup>60</sup>, iki šiol (1990 m.) neparašyti tyrinėjimų ataskaitos<sup>61</sup>, dėl ko literatūroje paskelbtai teiginiai yra pliki<sup>62</sup> arba populiarūs<sup>63</sup>. Vis dėlto ateityje Vilniuje turėtų būti rasta neabejotinų XIII a. ar net ankstesnių kultūrinių sluoksnių arba šio laikotarpio medžiaga išskirta iš praėjusių kasinėjimų, tačiau tai būtų irgi ne lemiamas įrodymas Vorutos byloje — XIII a. ji buvo ne vienintelė Lietuvos gyvenvietė.

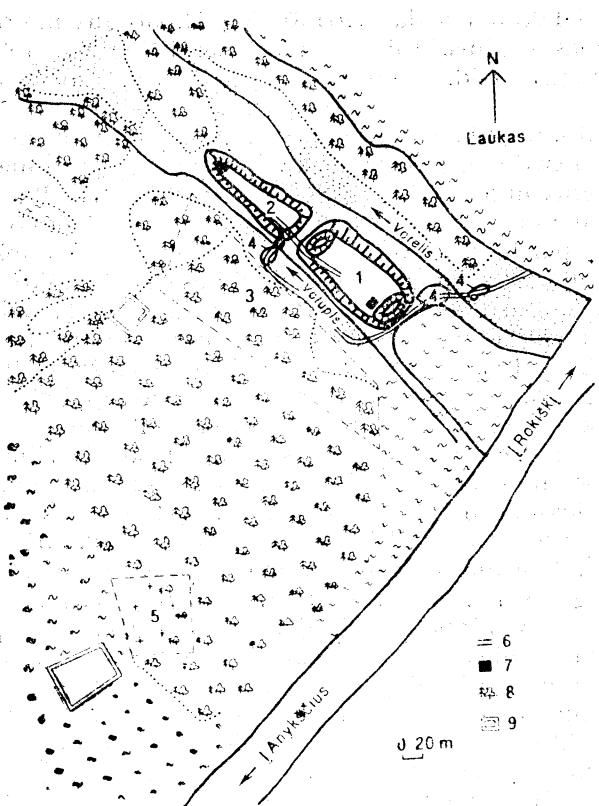
Taigi néra rimtų argumentų R. Batūros hipotezei paremti. Matyt, todėl ją skeptiškai sutiko net patys Vilniaus miesto istorikai<sup>64</sup>. Lietuvos istoriografijoje ši hipotezė plačiau nepaplitę, o pakartotinis jos atgaivinimas susilaukė kritikos<sup>65</sup>. Pavienių jos atgarsiu išliko tik romantinės pakraipos Lietuvos istorikų darbuose<sup>66</sup>. R. Batūros hipotezė neatsako į tokius natūraliai iš Hipatijaus metraščio žinutės kylančius klausimus, kaip čia (jeigu „Voruta yra Vilnius“<sup>67</sup>) atsidurė Mindaugo sąjungininkai vokiečiai, kodėl po 70 m. Voruta virto Vilniumi<sup>68</sup>, ir kt.

Iš žinutės apie Vorutą kylantys klausimai bei nesékmingsi mėginimai lokalizuoti pilį reikalauja aptarti patį pagrindinį klausimą: ar Hipatijaus metraščio žinutė yra patikima? Pripažinus ją išgalvota, Vorutos lokalizavimas netektu prasmės.

Istorikai sutaria, kad Hipatijaus metraštis, užsibaigiantis 1292 m., baigtas rašyti apie XIII a. pabaigą<sup>69</sup>, tad 1251 m. įvykiai irgi turėjo būti aprašyti ne vėliau šios datos. Žinutės autentiškumu istorikai neabejojo, pagaliau ir kam metraštininkui reikėtų išgalvoti karo veiksmus prie pilies, kurios net nepavyko paimti. Apskritai visi įvykiai tiek ties pačia Voruta, tiek ir prieš ją, ypač po nesékmingo pilies apgulimo, kai jau Mindaugas puolė Vykinto pilį Tivrement, aprašyti gana sklandžiai, nurodyta ir detalių (naktį, su arbaletais, ietimis ir kt.). Tai mažai primena sausą faktų fiksavimą, panašiau į stebėtus įvykius. Pagaliau minimi net du vietovardžiai, ko neaptinkame kitose metraščio vietose, kalbančiose apie Mindaugo laikus. Visa tai rodo, jog žinutės šaltinis turėjo tiesiogiai dalyvauti aprašytuose įvykiuose. Tam buvo visos sąlygos. Vorutą apsiautusioje kariuomenėje buvo Haličo kunigaikščio Danieliaus Romanovičiaus (1221—1264) pulkai, o juk kaip tik šioje kunigaikštystėje ir atsirado Hipatijaus metraštis<sup>70</sup>. Visa tai leidžia spėti, jog metraštininkas įvykius užrašė pagal žmogaus (kario), dalyvavusio juose, pasakojimą. Netiesiogiai tai liudija metraštį tyrinėjęs I. Jereminas, pri pažistantis įvykių liudininkus kaip metraščio žinių šaltinių<sup>71</sup>. Ši teiginį paremia V. Pašuta, spėdamas, jog minėta žinutė buvo paimta iš Tautvilo ir Gedvydo sąjungininkų rusų kunigaikščių<sup>72</sup>.

Išvardyti faktai leidžia tvirtinti, jog Hipatijaus metraščio žinutė yra patikimas šaltinis. Tai dar kartą patvirtina jau aptartą teiginį, kad Mindaugas užsidarė pilyje, „vardu Voruta“, o ne abstrakcijoje pilyje<sup>73</sup>.

Dabar kitaip galime pažiūrėti į E. Volterio hipotezę, kad Voruta stovėjusi dabartiniam Šeimyniškių piliakalnyje, esančiam 2 km iš šiaurės rytus nuo Anykščių. Ši hipotezė buvo iškelta 1909 metais. Tuomet Šeimyniškių piliakalnis mokslui dar nebuvó žinomas, ir E. Volteris pagal XIII—XIV a. rašytinius šaltinius lokalizavo tik Letavą netoli Anykščių ir šiose apylinkėse siūlė ieškoti Vorutos<sup>74</sup>. 1927 m. E. Volteris pavedė Panevėžio mokytojui P. Butėnui išžvalgyti spėjamą Mindaugo sostinės vietą prie Letavos. Tų pačių metų rugpjūčio 28—31 d. P. Butėnas apkeliavo nemaža vietų Šventosios dešiniajame krante (daugiausia Andrioniškio apylinkėse), tačiau iš kairiųjų nepersikélé ir apie Šeimyniškių piliakalnį nieko nesužinojo<sup>75</sup>. Bet E. Volteris savo nuostatos nepakeitė. Hipotezė sutvirtėjo, profesoriui pačiam 1935 m. liepos 28—29 d. aplankius Šeimyniškių piliakalnį bei Letavos apylinkes. Rašytojas A. Vienuolis-Žukauskas tuo pat griebesi plunksnos ir paskelbė šiuo paieškų rezultatus<sup>76</sup>. Jam didesnių neaiškumų dėl Vorutos nekilo. Šią žinutę greitai pasigavo ir kiti laikraščiai<sup>77</sup>. Rudeniop pats E. Volteris plačiau išdėstė savo hipotezę<sup>78</sup>. Deja, ji labiau primena paprastą spėjimą, gausiai atmieštą istoriniais, etnografiniais, kalbiniais ekskursais, su Voruta visiškai nesusijusiais. Jokios argumentacijos dėl Šeimyniškių piliakalnio tapatinimo su Voruta čia nėra („ar galim atrasti Variūtos kalną“, „iki šiol niekas neišmatavo piliakalnio, esančio tarp Volupės ir Vorelio upelių“<sup>79</sup>). E. Volterio manymu, Voruta galės būti identikuota pagal archeologinių kasinėjimų rezultatus, jog bus rasti: „1). ginklai, vartojami kovoje tarp Tautvilo ir Mindaugo ir jų palydovų; 2). karūnacijos ceremonijos pėdsakai, galbūt kryžiai, monstrancija ir pan.; 3). vartų vieta, per kurią ižengė ne tiktais Mindaugas ir Morta, bet ir palydovai, brangiai apsiausti ir apginkluoti“<sup>80</sup>. Tokioms išvadoms atsiliepė tikriausiai tiek senyvias profesoriaus amžius, tiek jo, kaip filologo, išsilavinimas. Matyt, todėl iš E. Volterio hipotezės ir nebuvuo rimtai žiūrima, nors i istoriografiją ji pateko<sup>81</sup>. E. Volterio hipotezė neišvengė ir kitiems istorikams būdingų klaidų (pvz., mechanisko skirtingų šaltinių tapatinimo), už ką buvo pagrįstai kritikuota<sup>82</sup>. Tačiau Šeimyniškių piliakalnis, kaip Vorutos vieta, kažkaip liko nuošalyje, nors paskutiniu metu susidomėjimas tiek juo, tiek E. Volterio hipoteze vėl išauga<sup>83</sup>. Piliakalnis yra vienas didžiausių rytų Lietuvoje, o iš II tūkstantmečio pradžios — ir pats didžiausias<sup>84</sup>. Įrengtas aukštumos kyšulio vidurinėje dalyje. Kyšulio pietine papėde teka vasarą išdziūstantis Volupis, šiaurine — Vorelis (2 pav.). Aikštėlė trapezijos formos, šiaurės vakarų — pietryčių krypties. Ji 80 m ilgio, pietryčiuose 40 m, šiaurės vakaruose — 25 m pločio<sup>85</sup>. Piestryčiuose piliakalnį nuo gretimos aukštumos skiria 80 m ilgio ir 6 m gylio griovys, kurio viršus 35 m, dugnas — iki 10 m pločio. Aikštėlės piestryčių pakraštyje supiltas 4 m, šiaurės vakarų — 2 m aukščio pylimas.



2 pav. Šeimyniškelių archeologijos paminklų komplekso schema:

- 1 — piliakalnis, 2 — papilys, 3 — papédés gyvenvietė, 4 — papédés pylimai, 5 — senkapis, 6 — senasis kelias į pil. 7 — 1990 m. tyrinėta piliakalnio vieta, 8 — miškas,  
9 — šiuolaikiniai pastatai

Už jo iškastas 60 m ilgio ir 10 m gylio griovys, kurio viršus 35 m, dugnas — 4 m pločio. Griovys skiria piliakalnį nuo išvirtinto papilio, užimančio aukštumos šiaurės vakarų kyšulį<sup>86</sup>. Papilys irgi trapezijos formos, pietryčių—šiaurės vakarų krypties, 100 m ilgio ir 20 m pločio pietryčių bei 10 m pločio — šiaurės vakarų dalyje. Šioje pusėje jis sustiprintas 5 m pločio ir 2 m gylio grioviu bei už jo supiltu 18 m pločio pagrindu ir 0,5 m aukščio pylimu. Piliakalnio šlaitai statūs, iki 15 m aukščio. Pietvakarių pašlaitėje Volupio slėnis užtvertas 20 m ilgio, iki 3 m aukščio bei 8 m pločio viršuje ir 20 m pločio pagrindu pylimu. Jis sulaikyda negausius Volupio vandenis, padarydamas čia tvenkinį, o vandens perteklių nukreipdavo šiaurės vakarų grioviu į Voreli. Už pylimo palei papili 50 m ilgio Volupio atkarpa pagilinta iki 2,5 m ir paversta savotišku grioviu, kurio dugnas 9 m pločio.

Visi šie piliakalnio gynybiniai įrenginiai labai apardytini XX a. 3—5-ajame dešimtmetyje dirbant žemę. Piliakalnio savininko J. Grimašausko dukters E. Žvirblienės duomenimis, pylimai pažemėjo maž-

daug 2 m, P. Tarasenkos duomenimis,— net 4 m<sup>87</sup>. Dabar sunku nustatyti buvusius piliakalnio šlaitus. Šiuo metu jie 2—3 m žemiau aikštelės (taip pat ir papilyje), padaryti statesni. Pylimas per Volupį perkastas grioviu.

Šeimyniškelių piliakalnyje įmanoma nurodyti senojo kelio i pilių vietą. Jis éjo iš šiaurés rytų. Čia, Vorelio dešinajame krante, yra išlikusi 16 m ilgio ir tokio pat pločio pagrindu, iki 3 m aukščio, viršuje 5 m pločio kelio sankasa. Per dabar jau gilyn įsigraužusį Voreli buvo medinis tiltas. Perkasant minétą pylimą, rasta įžuoliniu stulpu liekanų<sup>88</sup>. Kelias išéjo i trikampę 25×20 m dydžio, iki 1 m aukščio kalvelę pietrytinio piliakalnio griovio šiaurés rytų pakraštyje. Toliau kelias éjo minetu gynybiniu grioviu iki Volupio, matyt, vél mediniu tilteliu ar tiesiog brasta krito jí, išéjo i kairijį Volupio krantą ir dar kartą krito Volupi jau aprašyta užtvanka. Toliau nelabai ryškūs jo pédskalai veda i priešpilių greičiausiai pietvakarių šlaitui. Iš priešpilio i piliakalnį per šiaurés vakarų griovį vél buvo nutiestas medinis tiltas. Jis rémesi i šiaurés vakarų piliakalnio šlaito išlikusių 10 m ilgio ir 1 m aukščio bei 8 m pločio kelio sankasą. I pilies kiemą (piliakalnio aikštélé) kelias bus vedës pro šiaurés vakarų pylimo pietvakarių šoną.

Pagal įrengimą Šeimyniškelių piliakalnis panašiusias i Šeimyniškių (Utenos raj.) piliakalnį<sup>89</sup>, kuriame XIV a. stovéjo Užpalių pilis<sup>90</sup>. Abu piliakalniai skiriasi tik tuo, kad Šeimyniškių papilys su piliakalniu sukeisti vietomis. Abiejų piliakalnių panašus išplėnavimas. Tai leidžia spéti, jog jie įrengti vienu laiku ir galbūt vadovaujant net tam pačiam žmogui. Šeimyniškelių piliakalnyje stovéjusios pilies pavadinimo nežinome, nes XIV a. šaltiniuose jos nemini.

Šeimyniškelių piliakalnio vaizdas rodo, kad jo gynybiniai įrenginiai galéjo atlaikyti priešų puolimą ir pridengti patį Mindaugą. Išorinį Šeimyniškelių ir Vorutos tapatumą patvirtina ir Hipatijaus metraščio žinuté. Nors joje pati pilis neaprašyta, tačiau metraštyje minimos dvi detalės atitinkančios natūrą. Pirmiausia tai iš pilies išjojantys vokiečiai. Tai padaryti buvo galima tik platesniu ar siauresniu keliu, kuris, kaip matyti iš aprašymo, buvo visai neblogas. Antras svarbus faktas — laukas, kuriame išjojusieji susikové su apgulusiais pilii rusais, polovcais ir jotvingiais. Kelias iš piliakalnio veda tiesiai i didelį (daugiau kaip 1 km<sup>2</sup>) lygu lauką. Néra duomenų, kaip jis atrodé XIII amžiuje. Pagal Hipatijaus metraščių šis laukas negaléjo būti koks mažas plotas, nes raieteliai vaikési po jí. Danieliaus kariai, iš kurių žinių bus paémës metraštiniškais, pagal savo kunigaikštystés kraštovaizdžių vargu ar galéjo lauku vadinti mazą plotą. Lietuvos piliakalniai paprastai įrengiami sunkiai prieinamose vietose ir ne visuomet prie jų yra pakankamai dideli lygūs laukai.

Vorutos lokaizavimui Šeimyniškelių piliakalnyje netiesiogiai pritaria ir vokiečių dalyvavimas įvykiuose. Vokiečiai čia gali būti tik kalavijuociai, nes kryžiuociai tuo metu buvo užsiémę Prūsijos nukariaivimu ir su Lietuva artimesniu reikalų dar neturéjo. Vorutos

ivykiuose vokiečiai — Mindaugo sąjungininkai, o dar prieš metus žygiavo prieš Mindaugą į krašto gilumą. To meto politinė padėtis dažnai keitėsi ir vargu ar Livonijos ordino kariuomenės būrys būtu drįsęs stovėti kažkur Lietuvos gilumoje — dabartinėje pietų Lietuvoje. Gerokai saugiau kalavijuociams buvo apsistoti arčiau savo sienų. Šeimyniškelių piliakalnis kaip tik ir yra tuometinės Lietuvos pasienyje. 1261 m. Mindaugo užrašytos Sélos ribos<sup>91</sup> éjo vos 6 km į šiaurės vakarus nuo piliakalnio.

Pagaliau nereikia atmesti galimybės šiose vietose ieškoti Lietuvos centro. Juk XVI a. Anykščių apylinkėse egzistavo Lietuvos vaitystė<sup>92</sup>. Nors ši problema tiesiogiai nesusijusi su Vorutos lokalizavimu, dar néra smulkiau išnagrinėta.

Atskirai aptartinas Šeimyniškelių piliakalnio pavadinimas. Jau kuris laikas piliakalnis vadinas Voruta, ir šis vardas dabar paplitęs tarp vietas gyventojų. Vieni teigia taip piliakalnį buvus vadintą nuo seno (92 metų L. Grimašauskienė), kiti sako, kad Voruta jis pavadintas tik prieš II pasaulinį karą, anksčiau jokio pavadinimo neturėjo. Būtina patikslinti rašytinius duomenis, liečiančius ši klaušimą.

Šeimyniškelių piliakalnis vėlai pateko į archeologų akiratį. Pirmoji žinia apie jį yra maždaug iš 1925 metų<sup>93</sup>. P. Tarasenka jį mini, remdamasis neišlikusiui V. Karvelio pranešimu<sup>94</sup>. Abiejose žinutėse piliakalnis pavadinimo neturi. 1932 m. žinutėje jis irgi be pavadinimo<sup>95</sup>. Kitos žinios užrašytos 1935 m. jau po E. Volterio apsilankymo. Kartu su juo piliakalnyje buvęs A. Vienuolis, praéjus vos porai dieną po profesoriaus išvykimo, „Lietuvos aidui“ perdavė straipsnelį apie Šeimyniškelius<sup>96</sup>. Iš jo sužinome, kad seni žmonės „piliakalnį vadina „Vorutes“ kalnu, nes dvaro akmistrinė, vardu Varutė, tame kalne paslepusi nuo maskolių dvaro brangenybes ir niekam neparodžiusi tos vietas, mirusi“<sup>97</sup>. Po nepilno mėnesio B. Puodžiūno užpildytoje archeologijos paminklo anketėje nurodoma, jog padavimų apie piliakalnį néra<sup>98</sup>, o spalio mén. J. Mačeika pažymi, kad piliakalnis vadintas tiesiog piliakalniu, Voruta pavadintas neseniai<sup>99</sup>. Vėliau šios žinios buvo tik pasirinktinai kartojamos. A. Vienuolio minimos legendos dabar vietas gyventojai nežino; o tai kelia įtarimą, jog ši siužetą ekspromtu sukūrės pats rašytojas. Toki spėjimą patvirtina ir pasakojime minimi maskoliai. Archeologijos paminklus liečiančiose legendose rusų paminėjimas nebūdingas ir paprastai rodo labai velyvą tokį pasakojimų kilmę. Matyt, reikia sutikti su J. Jurginio nuomone, kad Šeimyniškelių piliakalnį Voruta, E. Volterio veikiamas, pavadino A. Vienuolis, sugalvojęs ir minėtą legendą<sup>100</sup>. Tai, kad Vorutos pavadinimas Šeimyniškelių piliakalniui labai greitai prigijo, rodytų, jog ši vieta greičiausiai neturėjo pavadinimo, o piliakalniu ją irgi bus pavadinet tik prasilavinę žmonės. Netiesiogiai ši spėjimą patvirtina J. Basanavičius. 1910 m. jis 2 dienas kasinėjo Šeimyniškelių senkapi, esantį tik už 400 m į pietvakarius nuo piliakalnio, lankė kitas įdomesnes Anykščių apylinkių vietas<sup>101</sup>. Sunku patikėti, kad senove besidomintis daktaras būtu praleidęs pro ausis žinią apie greta esantį piliakalnį (nekalbant jau

apie Vorutą), jeigu tuomet jis būtų buvęs žinomas. Vietos gyventojų duomenimis, iki 1920 m. piliakalnis buvo nežinomas, apaugęs medžiais ir rastas tik Šeimyniškelių kaimui išsiskirsčius į vienkiemius, naujakuriams iškirtus tame mišką ir pradėjus arti kalną. Kad iki to laiko šios vietas net piliakalniu nevadino, netiesiogiai liudija ir 1990 m. prie Anykščių aptiktas Liudiškių piliakalnis, kurio vietas gyventojai irgi niekaip nevadino<sup>102</sup>.

Vorutos pavadinimui prigytį padėjo ne tik laisva vieta ir rašytojo autoritetas. Šalia piliakalnio tekantis Vorėlis, kiek toliau—Varėnas ir su juo susiję vietovardžiai sudaro tam palankias sąlygas. Pagaliau žodis „Voruta“ (Varutė) turi du anykštėnų ir kupiškėnų tarmei būdingus požymius: negalūninį balsį „a“ verčia „o“ bei galūninį „é“ verčia „a“<sup>103</sup>. Matyt, panaši lingvistinė žodžio „Voruta“ analizė leido K. Būgai Hipatijaus metraštyje minimos pilies ieškoti dabartiniuose Utenos ir Anykščių rajonuose<sup>104</sup>.

Tad kalbos duomenys irgi nepriestarauja Vorutai lokalizuoti Šeimyniškelių piliakalnyje.

Paskutinė duomenų grupė, kuria galime remtis spręsdami Vorutos problemą, yra archeologinių tyrinėjimų medžiaga. Piliakalnis mūsų dienas pasiekė smarkiai apardytas, tad jo kultūriniai sluoksniai (ypač vėlyvieji) turi būti labai suardyti ar net apskritai sunaikinti. Ariant aikštę, buvo aptinkama apdegusio molio gabalėlių, akmenų, žiestosios keramikos šukių. Radinių tiek nedaug, jog net muziejų nepasiekė. Tačiau jie rodo, kad piliakalnis neturtingas senienu.

Padėti iš esmės pakeitė 1990 m. straipsnio autorius atlikti kasinėjimai. Piliakalnyje ištirta 100 m<sup>2</sup>, papédés gyvenvietėje — 110 m<sup>2</sup>, senkapyje — 136,3 m<sup>2</sup>, šurfuotos archeologiniu požiūriu įtartinos vietas. Nors surinkta medžiaga ir negausi, leidžia paaiškinti kai kuriuos klausimus, svarbius Vorutos lokalizacijos problemai spręsti.

Pirmausia nustatyta, jog piliakalnis įrengtas iki tol negyventoje smėlingoje kalvoje. Virš įžemo gerai išsiskiria iki 20 cm storio pilkai gelso priesmėlio sluoksnis, žymintis buvusį dirvos paviršių. Jame jokių žmogaus veiklos pėdsakų néra. Panaši padėtis ir papédés gyvenvietėje, aptinktoje į pietus nuo piliakalnio pušimis apagusioje aukštumoje. Gyvenvietę irgi labai apardė arimai, išpustė véjas, tačiau užpustytose vietose (1 plotas) kultūrinis sluoksnis pri-dengtas apie 1 m storio per du kartus sunešta kopa ir išlikęs gana gerai. Papédés gyvenvietė viensluoksnė ir vienalaikė su piliakalniu (išskyrus žalvario amžiaus gyvenvietės pėdsakus). Tieki joje, tiek piliakalnyje rasta vienodos keramikos. Senkapyje būta žirgų kapų. Tyrinėjant nustatyta, jog piliakalnio kultūrinis sluoksnis iki 1 m storio, iškaitant suartą viršutinį sluoksnį bei užplūktą pylimo molį. Nesuuardytas kultūrinis sluoksnis sudaro 20 cm. Aikštėlės viduryje jis visiškai sunaikintas. Ištirtas plotas pylimo papédėje, kur kultūrinį sluoksnį išsaugojo nuo pylimo viršaus nuarta žemė. Apatinėje sluoksnio dalyje išlikusios iki 40 cm skersmens duobės stulpams. Viena tokia apdėta akmenimis. Stulpavietės įgilintos iki 1 m nuo įžemo. Kultūriniam sluoksnui nemaža molio tinko gabalą. Visa



3 pav. 1990 m. tyrinėto Šeimyniškelių piliakalnio radiniai:

- 1 — vytinė apyrankė, 2 — žiedas, 3 — geležinis strýpelis, 4 — arbaleto strėlės antgalis, 5 — peilis, 6 — peilio kriaunos, 7—11 — keramika

tai rodo čia buvus stulpais paremtų galeriją, esančią vidinėje gyveninių sienų pusėje. Ryškesnių degesių pėdsakų, kaip ir židinių, nerasta. Kadangi ištirta maždaug tik 1/25 piliakalnio aikštelės, būtų per drąsu kalbėti apie pastatus. Aikštelės pakraščiai sutvirtinti plūktu molio sluoksniu, pietryčių pylimas irgi plūktas iš molio, kuris, sprendžiant iš žmonių pasakojimų, buvo sutvirtintas rastų konstrukcijomis. Kokiu ryškesnių remonto ar perstatymo pėdsakų nepastebėta, tačiau apie tai kalbėti per anksti, nes nepadarytas pylimo pjūvis. Surinkta medžiaga chronologiskai vienalytė (3 pav.). Keramika žiesta, puošta bangelėmis arba keturkampiu spauduku. Vienas puodo dugnas su ženklu. Ženklintų puodų XIII—XIV a. pasitaiko tik dideliuose centrupoše<sup>105</sup>. Iš geriau datuotų radinių minėtinis geležinis arbaleto strėlės antgalis, žalvarinė vytinė apyrankė. Panašios būdingos XII a. antrosios pusės Novgorodo apylinkių slovénams<sup>106</sup>, XII—XIII a. Košromos Pavolgio viatičiams<sup>107</sup>. Jų rasta Asuotės (Latvija) piliakalnio XIII a. sluoksniuose<sup>108</sup>. Slobodkos (Oriolo sritis) piliakalnio XII a. antrosios pusės—XIII a. pirmosios pusės sluoksniuose<sup>109</sup>. Lietuvoje vytinių apyrankių negausu<sup>110</sup>, panasiavios skiriamos XII—XIII amžiui<sup>111</sup>. Analogiskas arbaleto strėlės antgalis rastas Asuotėje irgi XIII a. sluoksnyje<sup>112</sup>. Lietuvoje XIV a. aptinkama gerokai masyvesnių antgaliai<sup>113</sup>.

Iš Šeimyniškelių piliakalnį datuojančių radinių reikia paminėti lietuviškų sidabrinį ilgųjų lobį, išartą aikštelėje apie 1938 metus. Jį sudarė keli sidabriniai lydiniai su įkartomis, kurie buvę parduoti kolekcionierui<sup>114</sup>. Sprendžiant iš išlikusių duomenų, panašu, jog

rasta pusapvalės lazdelės pavidalo lydinių. Greičiausiai vienas iš jų buvo patekęs į Anykščių A. Baranausko klėtelę-muziejų, iš kur per II pasaulinį karą dingo<sup>115</sup>. Pusapvalės lazdelės pavidalo sidabrinius lydinius daugiausia vartojo XII a. antrojoje pusėje—XIII amžiuje<sup>116</sup>.

Apibendrinant archeologinių dirbinių chronologiją, matyti, kad radiniai yra XIII a. ir neprieštarauja Vorutos lokalizavimui šiame piliakalnyje.

Irengiant Šeimyniškelių piliakalnį, atlikti didžiuliai žemės kasimo darbai. Paskaičiavus pagal dabartinius jo matmenis, iškasta apie 23 000 m<sup>3</sup> žemės, kuri supilta į įvairius pylimus, aikštėles pakraščius. Sukaupti duomenys leidžia teigti, jog pilis buvo medinė, statyta iš sukurstų rastų, apkrestų moliu, ne žemesnė už dabartinių dviaukštį namą. Pilies gynybinių sienų perimetras buvo apie 220 m, o išskaitant papili — 500 m. Tokiai piliai pastatyti reikėjo nemaža darbininkų. Aptyksliais skaičiavimais, greičiau kaip per pusę metų ją irengti tuščioje vietoje vargu ar buvo įmanoma, net jei nuolatos dirbo po 500 žmonių. Tokius skaičiavimus patvirtina eksperimentinė archeologija. Anglicoje Lante esančius I a. Romos įtvirtinimus (pylimas ir griovys — iš viso apie 3000 m<sup>3</sup> žemiu) 210—300 žmonių, dirbdami po 10 valandų per dieną, galėjo irengti per 9—12 dienų<sup>117</sup>. Maždaug 500 žmonių galėjo sudaryti pilies gynėjų gretas (1 žmogus 1 m pilies sienos). Pateiktus skaičius galima įvairiai interpretuoti, tačiau jie rodo, kad šią pilį pajégė irengti tik galinga jėga, kokia XIII a. tegalėjo būti valstybė. To laiko politinė situacija (XIII a. bene pavojingiausias priešas buvo kalavijuociai — prisiminkime 1250 m. jų žygį į Lietuvą, kuomet Mindaugas gynësi bevardėje pilyje) paaškina vietą, kurioje buvo pastatyta pilis. Ji leido kontroliuoti Sventosios upę ir buvo vienas iš šiauriausių Lietuvos valstybės atramos punktų. Visa tai irgi neprieštarauja Vorutos lokalizavimui Šeimyniškelių piliakalnyje. Neseniai pastatytoje pilyje Mindaugas galėjo užsidaryti ir gintis nuo koalicijos. Tai nebuvo silpna pilis.

Dėl nestoro kultūrinio sluoksnio be židinių ir ryškesnių degesių manoma, kad pilis buvo vien gynybinė ir greičiausiai tiesiog palikta, o ne sudeginta prieš. Tai, kad XIV a. šaltiniai neužsimena apie ją, rodytu, kad ji gana greitai buvo apleista. Po Mindaugo nužudymo Lietuvoje susikloščiusi politinė situacija leidžia paaškinti ir šį faktą. Prasideda kovos dėl didžiojo kunigaikščio sosto, dėl ko įsigali Gediminaičiai, vakaruose atsiranda pavojingesnis priešas — kryžiuociai, po Durbės mūšio laikinai susilpnėja kalavijuociai. Šios priežastys, matyt, ir padarė Vorutą mažai reikšmingą, ir dėl to ji sunyko.

Tiesa, 1392 m. datuojamame Sélos ribų nustatymo akte<sup>118</sup> minimas „piliakalnis, vadinas Lietuva“<sup>119</sup>, kuris iš viso konteksto gali būti tik Šeimyniškelių. Ši faktą galima aškinti dvejopai. Arba tai nelabai tikslus sekimas 1261 m. Mindaugo Sélos dovanojimo aktu, Letavos upelį supainiojus su piliakalniu, arba Lietuvos pusėje buvusi bevardži piliakalnį taip pavadino akto sudarytojas. Sunkiai įtikinama, kad išties piliakalnis (vadinasi, ir tame stovėjusi pilis)

galėjo vadintis Lietuva. Vorutos vardas, suteiktas naujai tuščioje ar retai gyvenamoje vietoje piliai, matyt, ir reiškiantis tiesiog „pili“, išnyko kartu su ja greičiausiai dar XIII amžiuje. Iš XIV a. analogijų — naujai pastatytos pilys vadintos tiesiog Naujapiliais ir vėliau irgi sunykusios — matome, kad tai visai iškinamas dalykas.

Išdėstyti faktai<sup>120</sup> rodo, kad Vorutos pilis greičiausiai buvo Šeimyniškelių piliakalnyje. Kol kas nėra kitos tokios vietas, kuri taip nepriestarautų jos lokalizacijai. Faktų prieš ją rasti nepavyko. Galutinai ir neabejotinai Vorutos vietą vargu kada ar pasiseks nustatyti, nebent bus aptikta neginčytinu šaltinių. Šiandien galime tik pritarti anykštėnams, kurie ir be didesnio mokslinio pagrindimo Šeimyniškelių piliakalnį vadina Voruta.

<sup>1</sup> Полное собрание русских летописей (толиау — ПСРЛ). Т. 2: Ипатьевская летопись. Спб., 1843. С. 188.

<sup>2</sup> Карамзин Н. М. История государства российского. Спб., 1819. Т. 4. С. 47. Примеч. 102.

<sup>3</sup> Narbut T. Dzieje narodu litewskiego. Wilno, 1838. Т. 4. S. 161.

<sup>4</sup> Lietuvos metraštis. V., 1971. P. 17, 210.

<sup>5</sup> Daukantas S. Lietuvos istorija. Plymouth, 1893. Т. 1. P. 298.

<sup>6</sup> Gana išsamiai literatūra aptarė R. Batūra R. XIII a. Lietuvos sostinės klausimai // Lietuvos TSR Mokslo Akademijos darbai. A serija (толиау — MADA). 1966. Т. 1. Р. 141—165.

<sup>7</sup> Narbut T. Op. cit. P. 162. Išn. 1.

<sup>8</sup> «Тевтвиль же прибеже в Жемоитъ ко воуеви своему Выкынтови поима Ятвязе и Жемоитъ и помошь Данилову иже бе даль ему Данил древле иде на Мидовга. Миндльвъ же собирался бе и сумыслив же себе не битися с ними полком нъ вниде во град именемъ Вороута и высла шоурина своего ноцъ и розгнаша и Роусь и Ятвязъ. На оутрею же выехаша Немце со самострелы и ехаша на не Роусь и Половци и стрелами и Ятвязи со сулицами и гопищася на поля подобной игре и оттуда же вратищася въ Жемоитъ» (ПСРЛ. Т. 2: Ипатьевская летопись. С. 817—818).

<sup>9</sup> Lietuvos TSR istorijos šaltiniai. V., 1955. Т. 1. P. 34—35.

<sup>10</sup> Ten pat. P. 35.

<sup>11</sup> Sių klaidą nurodė E. Gudavičius (Gudavičius E. Dėl Lietuvos valstybės kūrimosi centro ir laiko // MADA. 1983. Т. 2. P. 65, 69. Išn. 52).

<sup>12</sup> Batūra R. Min. veik. P. 148 ir kt.

<sup>13</sup> Kętrzyński W. Najdawniejsza stolica litewska // Kwartalnik historyczny. 1907. Т. 21. S. 605—611.

<sup>14</sup> Liv-Est- und Curländisches Urkundenbuch nebst Regesten (толиау — LECU). Reval, 1853. Bd. 1. S. 345.

<sup>15</sup> Ten pat. P. 610.

<sup>16</sup> Lietuvos TSR archeologijos atlasas (толиау — LAA). V., 1975. Т. 2. P. 146.

<sup>17</sup> Krzywicki L. W poszukiwaniu grodu Mendoga // Przegląd historyczny. 1909. Т. 8. S. 45.

<sup>18</sup> Ten pat. P. 46.

<sup>19</sup> Väarakauskas R. Lietuvos valstybės susidarymo klausimu // Istorija. V., 1969. Т. 10. P. 179. Išn. 77.

<sup>20</sup> Pvz., Batūra R. Min. veik. P. 143—144.

<sup>21</sup> Büg a. K. „Bopoута“. Ariogala. Vereduva // Draugija. 1909. Т. 8. Nr. 30. P. 207—213.

<sup>22</sup> Batūra R. Min. veik. P. 144.

<sup>23</sup> Lietuvos TSR administracinio-teritorinio suskirstymo žinynas (толиау — LATSŽ). V., 1976. Т. 2. P. 242. Nurodoma net 11 taip vadinančių vietovių.

<sup>24</sup> Papée F. Początki Litwy // Kwartalnik historyczny. 1927. N 41. z. 3—4. S. 469—470.

<sup>25</sup> Łatkowski J. Mendog król litewski. Kraków, 1892. S. 8. Prz. 1.

<sup>26</sup> LATSŽ. P. 335—338.

- <sup>27</sup> ПСРЛ. Т. 2: Ипатьевская летопись. С. VI.  
<sup>28</sup> Ten pat. P. VIII, XI.  
<sup>29</sup> Ten pat. P. 818, Paaišk. 41.  
<sup>30</sup> Batūra. R. Min. veik. P. 145.  
<sup>31</sup> ПСРЛ. Т. 17: Западнорусская летопись. Спб., 1907. С. 483.  
<sup>32</sup> Batūra R. Min. veik. P. 145—146.  
<sup>33</sup> Ермолович М. И. О местонахождении древней Литвы и некоторых других балтских земель на территории Белоруссии // Проблемы этнической истории балтов. Рига, 1985. С. 69—72.  
<sup>34</sup> Ермолович М. И. Па слядах аднаго міфа. Мінск, 1989. С. 26.  
<sup>35</sup> Ten pat.  
<sup>36</sup> Збор помнікаў гісторыі і культуры Беларусі: Гродзенская вобласць. Мінск, 1986. С. 208.  
<sup>37</sup> Lowmiański H. Studja nad początkami społeczeństwa i państwa Litewskiego. Wilno, 1932. T. 2. S. 110. Prz. 2.  
<sup>38</sup> Paszkiewicz H. Jagiellonowie a Moskwa. Warszawa, 1933. T. 1. S. 86.  
<sup>39</sup> Gudavičius E. Žodžiai apie Vorutą // Voruta. 1989. Nr. 1 (10). P. 4.  
<sup>40</sup> Gudavičius E. Kryžiaus karas Pabaltijyje ir Lietuva XIII amžiuje. V., 1989. P. 96—97.  
<sup>41</sup> Totoraitis J. Die Litauer unter dem König Mindowe. Freiburg, 1905. S. 51—52. Išn. 2.  
<sup>42</sup> Tarasenka P. Lietuvos piliakalniai. V., 1956. P. 65. Išn. 2.  
<sup>43</sup> Mekas K. Liškiavos pilis // Lietuvos pilys. V., 1971. P. 243—244.  
<sup>44</sup> LAA. T. 2. P. 99.  
<sup>45</sup> Mokslų Akademijos bibliotekos Rankraščių skyrius (toliau — MAB RS). F. 137—154. P. 3.  
<sup>46</sup> Tarasenka P. Vorutos pilis // Ateitis. 1943 01 23. P. 3—4.  
<sup>47</sup> Zabiela G. Lietuvos vėlyvųjų piliakalnių sąrašas // Aktualūs kultūros paminklų tyrinėjimų uždaviniai. V., 1988. P. 62.  
<sup>48</sup> LAA. T. 2. P. 39—40.  
<sup>49</sup> Žebrys K. Kame buvo Mindaugo sostapilis? // Draugija. 1909. T. 9, Nr. 35. P. 271.  
<sup>50</sup> LAA. T. 2. P. 47.  
<sup>51</sup> Batūra R. Min. veik. P. 141—165.  
<sup>52</sup> Ten pat. P. 142.  
<sup>53</sup> Meyer L. Livländische Reimchronik. Paderborn, 1876. S. 77.  
<sup>54</sup> Gudavičius E. Kryžiaus karas Pabaltijyje... P. 179.  
<sup>55</sup> Ten pat.  
<sup>56</sup> Ochmaniski J. Rec. str.: Batūra R. XIII a. Lietuvos sostinės klausimu // Acta Baltico-Slavica. 1967. Vol. 5. P. 363.  
<sup>57</sup> Pvz., Jučienė I. Senamiesčių tyrinėjimai // Archeologiniai tyrinėjimai Lietuvoje (toliau — ATL) 1976—1977 m. V., 1978. P. 47, 49; Jučienė I. Vilniaus Žemutinės pilies rūmai. V., 1989. P. 31, ir kt.  
<sup>58</sup> Pvz., Tautavičius A. Vilniaus pilies teritorijos archeologiniai kasi-nejimai // Valstybinės LTSR architektūros paminklų apsaugos inspekcijos metraštis. V., 1960. T. 2. P. 4—12, ir kt.  
<sup>59</sup> Tautavičius A. Vilniaus pilys // Lietuvos pilys. P. 60—61; Kitkauskas N. Vilniaus pilys. V., 1989. P. 91—127.  
<sup>60</sup> Daugudis V., Lisanka A. Vilniaus Žemutinės pilies arsenalo teritorijos archeologiniai tyrinėjimai 1978 metais // Muziejai ir paminklai. V., 1982. T. 4. P. 46.  
<sup>61</sup> 1982 m. Gedimino kalno ir 1984—1988 m. (?) Katedros archeologiniai tyrinėjimai.  
<sup>62</sup> Lisanka A. Vilniaus Gedimino pilies kalno tyrinėjimai 1982 m. // ATL 1982—1983 m. V., 1984. P. 26.  
<sup>63</sup> Kitkauskas N., Lisanka A., Lasavickas S. Perkūno šventyklos liekanos Vilniaus Žemutinėje pilyje // Kultūros barai. 1986. Nr. 12. P. 51—52; 1987. Nr. 1. P. 60—63; Nr. 2. P. 53—57.

- <sup>64</sup> Jurginiš J., Merkys V., Tautavičius A. Vilniaus miesto istorija nuo seniausių laikų iki Spalio revoliucijos. V., 1968. P. 32.
- <sup>65</sup> Gudavičius E. Dar kartą dėl Lietuvos valstybės kūrimosi centro ir laiko // MADA. 1986. T. 2. P. 53—60.
- <sup>66</sup> Daugirdaitė-Sruogienė V. Lietuvos istorija. V., 1990. P. 40. Išn. 5.
- <sup>67</sup> Batūra R. Min. veik. P. 162.
- <sup>68</sup> 1323 m. Gedimino laiškuose aiškiai parašyta „Vilna“ (Gedimino laiškai. V., 1966. P. 31, 35 ir kt.).
- <sup>69</sup> Советская историческая энциклопедия (toliau — СИЭ). М., 1965. Т. 6. С. 192—193.
- <sup>70</sup> СИЭ. М., 1963. Т. 4. С. 57—58.
- <sup>71</sup> Пашута В. Т. Образование Литовского государства. М., 1959. С. 20—21.
- <sup>72</sup> Ten pat. P. 33—34.
- <sup>73</sup> Batūra R. Min. veik. P. 144.
- <sup>74</sup> Вольгер Э. А. Город Мендовга или где искать Летовию XIII века? Спб., 1910. С. 8.
- <sup>75</sup> Būtėnas P. Mindaugio sostinės pėdsakų ieškojimas // Gimtasai kraštas. 1935. Nr. 3—4. P. 329—334.
- <sup>76</sup> Až. Atrasta Mindaugo laikų Vorutos pilis // Lietuvos aidas. 1935 08 03. P. 6.
- <sup>77</sup> Vorutos pilis — Mindaugo sostinė? // Mūsų rytojus. 1935 08 06. P. 3.
- <sup>78</sup> Volteris E. Kur reikėtų ieškoti Mindaugo sostinės? // Židinys. 1935. Nr. 11. P. 413—416.
- <sup>79</sup> Ten pat. P. 415.
- <sup>80</sup> Volteris E. Kur buvo Vorutes kalnas ir kodėl reikėtų Variutos piliakalnį ištirti kaipo karaliaus Mindaugo sostapili. 1935 09 30 // MAB RS. F. 154—29. P. 1.
- <sup>81</sup> Batūra R. Min. veik. P. 149.
- <sup>82</sup> Ten pat.
- <sup>83</sup> Telksnytė M., Račkaitis V. Kas įmins Vorutos mīslę? // Kultūros barai. 1989. Nr. 10. P. 76—78.
- <sup>84</sup> Aikštelių plotas apie 2600 m<sup>2</sup>. Palyginimui kitų svarbesnių ryty Lietuvos piliakalnių aikštelių dydis: Berzgainių — 1000 m<sup>2</sup>, Ginučių — 1000 m<sup>2</sup>, Mažulonių — 1000 m<sup>2</sup>, Narkūnų — 1000 m<sup>2</sup>, Šeimyniškių — 1600 m<sup>2</sup>, Taurapilio — 1500 m<sup>2</sup>, Ukmurgės — 800 m<sup>2</sup>.
- <sup>85</sup> Pilialkalnio matmenys literatūroje įvairoja. Čia nurodomi autoriaus 1990 m. daryti matavimai.
- <sup>86</sup> Zabiela G. Ryty Lietuvos archeologijos paminklų žvalgymas // ATL 1988 ir 1989 m. V., 1990. P. 209.
- <sup>87</sup> MAB RS. F. 235—5. P. 7.
- <sup>88</sup> MAB RS. F. 235—303. P. 2.
- <sup>89</sup> LAA. T. 2. P. 162.
- <sup>90</sup> Batūra R. Užpalių pilis // Kraštotyra. V., 1966. P. 66.
- <sup>91</sup> LECU. Bd. 1. S. 464.
- <sup>92</sup> Dubonis A. Lietuvos vaitystė // Lituanistica. 1990. Nr. 2. P. 97—102.
- <sup>93</sup> Vilniaus universiteto Rankraščių skyrius. F. 72—881. P. 73. Apie rankraščio datavimą žr.: Katilius A. P. Tarasenkos rankraščiai VUB RS // Aktualūs kultūros paminklų tyrinėjimų uždaviniai. V., 1988. P. 97.
- <sup>94</sup> Tarasenka P. Lietuvos archeologijos medžiaga. K., 1928. P. 231.
- <sup>95</sup> Gojelis M. Užmirštasis piliakalnis // Mūsų kraštas. 1932 08 25. P. 4.
- <sup>96</sup> Vienuolis A. Raštai. V., 1988. T. 6, kn. 2. P. 672.
- <sup>97</sup> A. Ž. Atrasta... P. 6.
- <sup>98</sup> Valstybės archeologijos komisijos medžiaga // Mokslinės metodinės kultūros paminklų apsaugos tarybos Dokumentacijos centras. F. 1. Ap. 1. B. Nr. 4. P. 433.
- <sup>99</sup> Ten pat. P. 431.
- <sup>100</sup> Jurginiš J. Odė Anykščiams // Tėvynės pažinimas. K., 1989. P. 9.
- <sup>101</sup> Basanavičius J. Mano gyvenimo kronika ir nervų ligos istorija 1851—1922 m. V., 1936. P. 120.

- <sup>102</sup> Latvelienė G. Štai jis, tikrasis Liudiškių piliakalnis! // Anykšta. 1990  
 09 04.
- <sup>103</sup> Kabelka J. Baltų filologijos įvadas. V., 1982. P. 116.
- <sup>104</sup> Būga K. Rinktiniai raštai. V., 1958. T. 1. P. 132.
- <sup>105</sup> Mulevičienė I. Puodų ženklai Lietuvos teritorijoje XIII—XVI amžiuje // MADA. 1970. T. 1. P. 143.
- <sup>106</sup> Седов В. В. Восточные славяне в VI—XIII вв. М., 1982. С. 178, 228, табл. IV—17.
- <sup>107</sup> Рябинина Е. А. Костромское Поволжье в эпоху средневековья. М., 1986. С. 63—64.
- <sup>108</sup> Шноре Э. А. Асotskoe городище. Рига, 1961. Табл. IV—22.
- <sup>109</sup> Никольская Т. Н. Городище Слободка XII—XIII вв. М., 1987. С. 47, 116—117.
- <sup>110</sup> LAA. V., 1978. T. 4. P. 105.
- <sup>111</sup> Nakaitė L. Senovės lietuvių sidabriniai papuošalai // Iš lietuvių kultūros istorijos. V., 1959. T. 2. P. 67.
- <sup>112</sup> Шноре Э. А. Асotskoe городище. Табл. X—14.
- <sup>113</sup> Volkaitė-Kulikauskienė R. Ginklai // Lietuvių materialinė kultūra IX—XIII amžiuje (toliau — LMK). V., 1981. T. 2. P. 21.
- <sup>114</sup> Tautavičius A. Duomenys apie kai kuriuos Anykščių rajono archeologijos paminklus // Lietuvos istorijos instituto Archeologijos skyriaus archyvas. B. Nr. 267. P. 13 (šiuos lydinjus prisimena ir E. Žvirblienė).
- <sup>115</sup> Mikeliūnaitė T. Marciupio eglė. V., 1990. P. 181.
- <sup>116</sup> Duksa Z. Pinigai ir juo apyvarta // LMK. T. 2. P. 105.
- <sup>117</sup> Малинова Р., Малина Я. Прыжок в прошлое. М., 1988. С. 90.
- <sup>118</sup> LECU. Reval, 1857. Bd. 3. S. 687..
- <sup>119</sup> Ten pat. . . . Borchwal, nomine Lettow. . . ”
- <sup>120</sup> Už istorinės dalies konsultacijas autorius dėkoja ist. m. dr. E. Gudavičiui.

Gauta 1991 m. rugpjūčio mėn.

### Summary

### GINTAUTAS ZABIELA

### WHERE WAS THE CASTLE OF VORUTA SITUATED?

Among the names of places, dating back to the 13th century, Voruta has not been discovered yet. In 1251 Mindaugas defended himself against the allies attacks in this castle. From the beginning of the 19th century up to this day Voruta has been sought in 13 places in Lithuania and Byelorussia. The search was superficial and yielded no positive results. The most weighty hypothesis of Romas Battūra, according to which Voruta was identified with Vilnius, is also much criticised.

Voruta was mentioned only in the manuscript of Hipatius. The analysis of the text shows it to be an authentic and reliable source. According to the description of the castle and historical situation the Voruta castle can be best identified with the Šeimyniškelių hill fort (Anykščiai region). This is the largest hill fort in East Lithuania. However, the fact of the castle's existence in the 13th or 14th century, was not mentioned in the historical sources. In 1935 Eduardas Volteris put forward a hypothesis about the Voruta castle being situated there, but did not ground his arguments on facts.

Historical and linguistic data do not contradict the place of location of Voruta on the hill fort of Šeimyniškelių. This was confirmed by the archeological excavations in 1990. The analysis of 100 sq meters showed a short existence of the castle in the 13th century. There was a cemetery near the hill fort. The whole complex of archeological structures came into existence and disappeared simultaneously. Voruta fell into decay soon after the death of Mindaugas. Therefore the name of Voruta was not left in other historical sources.

**Trumpai apie autorij**

Gintautas Zabiela (g. 1962 m.), nuo 1988 m. Lietuvos istorijos in-to jaun. moksl. bendradarbis, 1991 m. dirbo Kultūros paveldo inspekcijos vyr. valstybiniu inspektoriumi, dabar vėl — Lietuvos istorijos institute. Tyrinėjimų sritis — XI—XIV a. Lietuvos piliakalnių raida.